













學校並於晚間舉行提燈會。

挺脫肛腫脹等症



副司理被控侵款案  
前日二次提訊警三庭  
李偉南證述移款詳情

銀行保險有限公司 小時後，兩查賬員親至其辦事

支票第三〇二二五二號，係林義榮移來者，截銀一萬二千元，對於以上開列之各支票率由經理與會計員經手，事後本人并未面詢及彼等，至陳容某與本人，則僅磋商而已，彼任本行副經理兼財政員，司銀錢出入之職，彼借錢與行內職員，向未徵本人同意，銀行保險房共有錯銀兩條，該房有門二重，外門鎖匙，由行內秘書收管，內門鎖匙，則由被告陳文總收管，開

保險房時，須行內秘書與被告陳文經二人同時蒞臨乃可，被告借款與入，未徵得本人同意，殊有違背行規，行中雖備有進支賬簿，惟因此項據極爲繁夥，本人殊未逐日查視，蓋無暇晷也，至接任此項工作者則有經理及核賬員云。

審訊至此，已屆退堂時節，遂被展至本月廿八日續訊云。

夫婦以因處境艱難，難循所欲，於是一場好事，遂有不美之召，林氏至是，怨懣頓生，遂於月之廿三日，背着丈夫捨了父親，一個人，靜靜悄悄，離開了家，躍入納阿偉律河中，所幸乃夫遲疑趕至，幸將伊人救起，合浦還珠，亦天生之幸，惟官行蠱身，事在必然，簽保了事，亦不幸中之大幸也。

東北時令風吹  
漁船不敢  
▲瓜拉彭亨海面風  
輪船不能停泊

兩星期來東海岸各區如登加樓、關丹、北根、淦崖、林冰及吉蘭丹等區、均缺少鮮魚應市，蓋因二三星期來、東北時令風甚為猛烈、居於巴沙拿漁村之漁夫、以風勢猛烈、均不敢冒險出海取魚、所有漁船均拖上岸上、以免遭多損失、因缺乏淡水魚、是以或

勢甚緊  
出海取魚

浪甚大  
起卸貨物  
微漲、

彭亨河口之瓜拉彭亨地方之海面、風浪甚大、輪船列畢士號亦不能在該處海面拋錨停泊、起卸貨物運往北根、其後乃改駛往關丹、在該處由陸路運往、在瓜拉彭亨風行之速度每小時約二英里半。

專治初產兒吐乳發蒸驚痢疳瘵口蟻  
厥冷泄瀉及婦孺喘咳咯血渴帶下膿  
汁經閉經漏陰挺脫肛腫脹等症統治  
男婦老少各科



同濟醫院連任首席  
醫生饒少欽

時 上午十點至十二點 診 內出 每五

才魚。愛國人士雖等食剩之值輕均佳。

航空母艦鷹號  
飛行大佐被殺

●●●案展

上星期四航空母艦之英籍飛行大佐其卑耶  
名之華人，前日乃被當局以駕軍車奔弄  
盤詰後，即將案展期月之廿七日續訊。

控車斃人命  
期續訊 ●●●●●  
保金一千元 ●●●●●

兩氏，在橫街駕一汽車，撞斃一不知姓華婦人命之罪，控告於警四庭，法官略事，並准被告以一千元具保在外候訊云。

函授療治 凡各埠有久遠奇難症不便面說者可將病症詳細函告依診例掛號函寄來立即照症給方按址寄到

住址星洲小坡二馬路火城加冷橋頭前門牌二百六十八號天然分局

(英文地址) Thea Gan Dispensary, No. 268 Kelian Road, Singapore

本坡育民學校  
明年董事經已選出

——正總理沈岳銓財政林耕讀——

本坡振瑞街口突亞街育民學校。設立至今。已垂五載。其辦理之完善。成績之昭著。早為社會所贊許。蓋董教能通力合作。有以致之。而國術一項。提倡尤力。近以歲序云暮。來屆董事頭特產生。遂于日前開董事選舉會議。結果。正總理沈岳銓。財政林耕讀。司理陳錫麟。閱沈洪二。均為坡中殷商。對於教育。尤具熱忱。此

洪子青先生  
陳冰晶女士  
結婚  
祝你們！

愛中誌喜

**品**

**人限制之例**

報中已有通告▲

照上，未註明上述物品之名者，應於一九三四年十二月卅一日（星期一）閉市以前，向棉織品限制註冊官處請求註冊。

又如一九三四年十一月十四日，憲報號外中公佈之第二五八六號通告中，所規定之棉織品各帆布，鴨疋頭及棉網疋頭，前未經限制，但明年亦在長

陳濟  
何喬

飛高標華  
波黃美麗全賀  
黃重華

招生

各級插班生

級學生均可在校膳宿

開學日期一月十七日

養正學校啟

附市以前，往上述註冊官處履行註冊手續，

市之份，望商人于本年十二月卅一日

凡患身體作痛脾部受冷風濕脚



傷聖藥

膠園主啓事

膠管理條例第十二節第十一項之規定  
用貨項。截至一九三四年十二月卅一  
稍遲由總盤另行通告。則作例外。

ALLER,  
T OF RUBBER  
RE & PENANG.

氣等諸瘡以生拔毒膏即可得愈  
解而漸痊愈  
如係受傷則請敷生拔毒膏於患  
處然後以清潔棉布包紮之  
凡生濕癢爛爛疔痔瘡爛脚等  
症敷以生拔毒膏  
莫不見效  
各藥店藥房均有  
出售  
大盒一元五角  
小盒七角五分



THE ROCKETS

THE ROCKETS

7am Buk

生炭

係純粹青草

樹膠管理總監 才那尼

代理人新嘉坡大馬路中英藥房

水

**小廣告**  
每行十六字，每天一角，標題免費。  
(請參看封面小廣告刊例)

止咳止血化痰滅菌  
亞州四川肺癆草

該兩夾萬均由被告算理，當被告開來  
萬給查賬員檢查時，彼已先回辦事室  
故當時情形如何，彼一概不知，一

金源號移來者，載銀五千元，支票第  
三七〇八四號，係江美號移來者，  
載銀一萬五千元，支票第三一六四  
六號係再華盛號移來者，交與被告，  
支票第二三八六號，係錦美號移  
來者，載銀一萬五千元，支票第三六  
二三六二號，徐福金源移來者，載銀  
五千元，支票第三六七五二六號，係  
再華盛移來者，載銀二千元，支票第  
三一三三九號，係萬興利號移來者，  
載銀五千元，支票第三八八七一  
號，係興源號移來者，載銀五千元，

明年樹膠銷費，頗有銳增之象，姑以一例言，美國汽車大王福特氏，計劃於來年，製造一百萬輛汽車，需要不少生膠，其計劃中之費用，約為美金四萬萬一千五百萬元，約合英鎊八千

●來月開

為四年來最

明 年 擬造汽車

福特工廠

車一百萬輛

最高大紀錄

始動工

三百萬，按四年以來，此一百萬輛汽車之製造，乃爲最高紀錄云，該計劃中之四百一千五百萬元，將有六千家公司，分潤其利，蓋其供給一切原料，以製造汽車也，分潤其利者中最顯

英屬馬來亞，爲保護英國棉織品事業計，前曾宣佈限制各外國棉織品貨入口之數量，惟尚有一部份棉織品，當時未包括其中，茲聞政府憲報中之通告，謂有一部份棉織品，以前之入口未經限制者，現亦包括於限制律中，此一部份物品，爲棉及人造絲合製之品，如印度婦女用以圍身之披巾，印度男子所著之腰布，披肩，絲織，人造絲絨，雨衣及手巾之類。

屈臣氏小兒平安水

此藥水專治小孩一切疾病為孩童之健康聖藥也

星洲牛車水大馬路二七五號。

電話二一六四

大東眼



一九三四年  
世界膠業

樹膠產生人公會前由倫敦之馬來亞情  
之統計報告，共分出口、銷費、存膠  
特譯刊如左、

(甲)淨出口量(單位噸)

(屬別)

(去年全年)

錫蘭 六三三、八〇八

其他各屬

(錫蘭馬來亞印) 六一、七〇七

報局，轉發一關於一九三四年世界膠案  
—每日平均噸價等，閱之亦頗有趣，茲

# 小統計

(本年十月)

七、二一四

(本年十一月)

六、四九四

七、三六六

特工廠，更由該工廠將製成之貨，運赴各方，其他如木料商，鋼鐵業，各項五金屬汽車內器具之製造商，玻璃商，棉織品製造廠及其他商業公司，按該偉大計劃，定於來月開始動工，各方供給原料者將獲有如左列表中數目字之貿易，

名稱	英鎊
鐵路	一四、八〇〇、〇〇〇
金屬製商商	二、〇〇〇、〇〇〇
(造汽車身者)	二、〇〇〇、〇〇〇
車輪製造商	四、五〇〇、〇〇〇
鋼製品	四、五〇〇、〇〇〇

入上進貨品之商人，如其貨物入口執  
 星洲  
 小學各級招收新生及插班生  
 半日補習部初中一・二・三年級及小學  
 附設完全英文班招生  
 劍橋八號及半號至七號位各級插班生各  
 新生試驗日期 一月十三日上午九時  
 民國廿三年十二月廿六日 (三)

星城山海街四十三號

日新電版公司

大英印務局自印影戲成介紹

●工精價廉●配鏡最多●  
眼光專家會受過美國費城眼光  
學校之高等教育。担保驗光最  
巧。不同普通通鏡商！

●工精價廉●配鏡最多●  
眼光專家會受過美國費城眼光  
學校之高等教育。担保驗光最  
巧。不同普通通鏡商！

<p>(乙)銷費數量</p> <p>美國 四〇五、六八七</p> <p>英國 七九、五〇五</p> <p>其他各國 三二八、四三六</p> <p>(丙)存膠數量</p> <p>美國 三五七、二九〇</p> <p>英國 九三、八五〇</p>	<p>(丁)每日市價(煙花片)</p> <p>紐約 五仙八六</p> <p>倫敦 三便士四分一</p>	<p>▲世界輸出</p> <p>▲世界銷售</p> <p>八五二、〇六二</p> <p>八一三、六二八</p>
-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------	-----------------------------------------------------	---------------------------------------------------------

三一、三四七	三四、八四二
一〇、九二九	九、〇〇七
二六、三九九	(不詳)
三六二、〇一八	三六一、二三六
一二一、〇二〇	一二七、八八八
一三仙〇七九	一二仙九四
六便士八分七	六便士十六分五
六九、〇九三	
七一、六七五	

六〇〇,〇〇〇

木料商  
生產工作於來月開始，將有八萬七千人獲得工作，其中有福特廠舊工人及其他處之工人，

美國白宮方面，對於偉大計劃，尙無表示，但開總統羅斯福氏，對福特氏之此種偉大設施，表示欣慰，美國復興委員會當局，對此批評，頗爲審慎云。

福特氏宣佈其計劃時，聲稱，此種設計，對於該汽車業，殊爲有益，並謂：「讓該事業尋求其自給之道，較爲有益也」云。

通告新嘉坡及檳城島嶼樹  
爲通告各業主事：茲遵照一九三四年樹  
• 所有在本總監轄內業主名下之一切未  
日止：一概將行取消，除非該項數目。  
J. I. MUIR  
SUPERINTENDENT  
CONTROL, SINGAPORE  
一九三四年十二月廿六日

廖國主啓事  
 廖管理條例第十二節第十一項之規定  
 用貨項、截至一九三四年十二月卅一  
 稍遲由總監另行通告、則作例外、  
 LER.  
 T OF RUBBER  
 ARE & PENANG.  
 新加坡及檳城  
 樹膠管理總監  
 米那啟

如何受侵則諸般生拔毒膏於患處然後以清潔棉布包敷之  
 凡生濕鮮潰爛流疔痔瘡爛脚等症敷以生拔毒膏  
 莫不見效  
 各藥店藥房均有出售  
 大盒一元伍角  
 小盒七角伍占  
 代理人新嘉坡大馬路中英藥房



生拔

製所草青粹純係



紅色巴士車取消後  
另闢新路線已得當局批准

本埠渡船地頭，昨將該船一日行進駛，此線之車輛無多，較前現今行進駛，我巴葛及芬蘭間之車輛，不及二十分之一，惟少數工人得藉之以開闢，新線搭客得因之而便利，未必非生活上及交通上之一助焉。此線早經市政局批准，所以未得即時開始營業者，實屬所有車輛未加整頓，茂盛業中人之日前被控于小坡二處，謂彼三人于月之十五日，被控于小坡二處，謂彼三人于

被控行劫鄧定蘇

福清籍人應亞頭，李文清，王亞凡三人，日前被控于警二庭，謂彼三人于月之十五日，在小坡惹蘭勿殺區之賽亞逸雷律，會搶劫其同籍人鄧定蘇現款五元之罪，提訊時，三被告皆異口

●野營會亦將舉行。  
本坡安順律工商校友會，於前日下午二時，在該會開第八次職員會議，出席者為周錫麟，李伊水，蔡如心，黃廣玉，陳電鐘，黃應謙等，由楊不誤主席，沈雲龍記錄，議決案如下：

公舉李伊水，沈雲龍，周錫麟，楊不誤負籌辦一切定印事宜。  
七、籌辦股報告  
由陳儀股主任蔡如心，報告陳儀股議

閩少年邵亞一

有否毆打巫人汽車夫？

閩籍少年邱亞仁、日前被拘控於舊二庭、指其於月之十五日、在小坡大馬路、毆打一巫籍汽車夫名亞斯夏之罪、此外尚有一名江亞明者、被控以一鐵條、毆打上述巫籍汽車夫之罪、提訊時、兩被告皆否認所控之罪、法官基利氏略加訊問後、以各執一詞、案中諸多疑點、須待調查、乃諭令將案展期至明年二月廿日下午二時、正式提訊、並首簽第一被告以廿五元具保、第二被告以五十元具保在候訊云、

# 馬來亞菸草病症

亦言  
菸癮易招多種病症，由種菸邦國所得，關於各種菸病之消息，頗爲詳備，惟馬來亞種菸事業，仍在幼稚時期，故關於本處菸病消息，尙略而不詳也。

最尋常之菸病，却有兩種，一曰黏液病，二曰葉上斑點病，但別項病症，尙有隨時紀載也。

出，病症劇烈時，則黏液愈多，菸葉糾攣，含載萬數病症微生物，聚於根莖吸取食料之脈管中，窒礙液汁之流行，微生物發生毒質，能令葉萎墜。

秧畦及菸地之病症  
此等病症，傷害菸樹，大約由根下傷口而侵入，發生甚速，含載毒液而傷害菸樹，菸樹生長，無論何時易生此病。

易此此病，何種嫩於苗，少被侵害

熱之時，遂隨莖下生，夜間略為復元，翌日又復萎靡。每日則有大宗菸葉，發現同樣之病狀。約一星期，藥室置置皆萎縮，自後全樹枯死，菸草染病初時，並無發現何等反常病狀，至病症劇烈時莖上細胞，初時發現棕色，最後則呈現黑色，染病菸草之根，並無發現何種病狀，但當病症劇烈發生於葉上時，其根有時變為棕色，而根尖萎縮。若將染病菸樹之樹離地不遠之處剝斷，則外圍呈現棕色之圓圈，病症初時發現，其棕色圓圈，不甚擴充，當菸葉有幾片萎靡時，此圓圈漸開路，若將割出之莖壓迫，則有污白黏液流出。

菸苗移栽於此時時，倘未開露，菸苗仍健壯，茲將此時病症，做一披露，所言，秧畦傳染病，常常發現於菸苗，此因習長菸苗之根，插入下層木消滅土之故，若秧苗菸苗既無病，移栽數日後，漸露病狀，若被病苗，移栽於染病土上，須待三四星期後，始露初起之病狀，

此等病症，可由染病菸苗傳染於無菸苗，其病狀初時不見，至數星期後始行發現，病症初發，畦內菸苗，有少數結枯，過數星期後，傳染菸苗，本處所裁制菸草種植，即製烟枝之用，經染病症，須待其樹皮頂時，跳病狀，菸苗結實頂時，至用小刀，過數月後，則見黑點伸下至割莖之處。

日前本坡市政局第四組委員會會議，  
曾議決批准發給執照與某製造公司，

將陳嘉庚工廠之舊址，再爲樹膠品製造廠，茲將所議決各案，一一紀錄於左：

(一)批准發給執照與牙龍律八十一號

### 棋會消息：

# 特別組冠軍 今晚戰棋霸

次晚一敗一和。景雲勝，陸和，亦景勝，總計三晚戰八

江亞明  
人汽車夫？

，直達至下端無病之煙葉，  
刀先割染病之煙莖，而傳染

病之煙竄也。凡在者栽種煙草，本無欲破病竄，若該地之最近期，栽種植物植，曾染此症者，則不在此論，別所煙草，並無傳染病發現，至收穫後又將舊煙樹清除，則可再種下次之草，若病症發現，須停止種煙，煙草若發現病症，首次收成，其死之數，或僅至十巴仙，惟種後收成又數全毀滅者，其也不宜再種草矣。

煙地七八年之久，輪種別  
時栽種禾稻，有時栽種苞

植物，不染此症也。據吾人所知，項煙草，易遭黏液病之侵害，茲將來亞所種煙草，曾患黏液病臚列於左，日箭煙種，麵甸煙種，制拿煙種，黑哥利煙種，庇利柯煙種，維巴利種，俄羅斯煙種，明宜煙種，錫蘭種，

(未完)

局，正對其勝一局，而敗則三局云。  
按景雲爲閩人，年約廿四歲，棋藝精  
勁異常，且走子亦甚敏捷，自稱無敵  
南洋之棋霸胡章，在選上賽中與戰  
十二局，卒於第十二局敗收于景雲，  
後生可畏！一句，足爲伊詠云。

**本坡日記**

▲今日：十二月廿六日  
夜二時零六分  
下午一時二十五分  
▲明日：十二月廿七日  
夜二時三十五分  
下午二時零六分。

一服驚禽寶  
定必有效  
抱仔有

男用金色 壯陽  
補腎

女用銀色 調經  
種子

**鴛鴦寶**

發生。人情澆薄。禮教淪亡。至此已極。法院受理離婚案件。自民八以來。

日漸增多。近年則更甚。其中青年男女。或老夫少妻。多以感情不治爲條件。動輒要求贖養。索費近千累萬。此中國有迫不得已者。但因誤解。或愛情關係而出此者。實佔多數。殊非社會良好現象也。蕪委員長有此。業已擬有計劃。取締男女任意離婚。已交由南昌行營審查。不久即飭全國。一律禁止以動人倫云。自此消息傳播後。全國男女。爲之震驚。已經結婚因愛情淡薄



國靈

LADY'S FRIEND

她的友

避孕片

每片避孕一次  
不用仍能受孕

「她的友係德國醫學博士依諾古氏所發明。爲世界西醫所公認的避孕唯一藥劑。早已風行全球。通銷各國。非但功效宏大。而且用法簡單。祇須外用。用時毫無痛苦。及危害身體的。用後立即化爲流質。每片可以避孕一次。不用時仍能照常受孕。藥性溫和極合婦人身體。每打一元二角。

白帶

著名丹同元神補血靈藥老幼咸宜靈服之健體止帶面色紅潤常日見效黃試萬靈觀冒甚多請留意焉

每盒二元單料一元二角

止帶丹仙

[illegible]

德國胃聖藥

胃病聖藥 胃口不開 消化不良 胃口不佳 胃口不開

鮮魚 我所欲也 無奈我 胃口不開



**阿墨林**



**去濕止癢**

**腳趾濕癢**

一滴即靈

腳趾濕癢乃葡萄狀菌作祟時即用  
極靈驗之藥之易使藥液滲透即  
「阿墨林」滴此菌即斃因其殺菌  
力收效極速

▲鮮解酒毒 ▲藥到病除

**各處藥房均售**

南洋總經理新嘉坡亞洲藥公司

普通  
膏通  
霜膏均有  
油質。與皮  
膚無益。香粉則  
有銹質。使皮膚  
易老。斑點易發。  
祇有「面友」  
與衆不同。既不油膩。  
能白皮色。搽之而不必用油膩  
之膏霜。若「面友」之膏霜。皮色立  
刻白嫩。不至再敷含銹之香粉。立  
如是一物而兩用。且「面友」中更含藥劑  
。能疏導毛孔。與皮膚接觸者。「面友」四季咸  
宜。冬令尤爲保護嬌嫩之妙物。  
各藥房大公司洋雜貨店均有出售

新嘉坡亞洲藥公司總經理

面友

FACE FRIEND  
"BEAUTE" FACIEN  
WHITENS THE SKIN

<p>學子臨泉行卷</p>	<p>怡保殷商胡錦斌先生題字</p>
<p>光復日月</p>	<p>獨介樂行主人鑒</p>
<p>粵東七年</p>	<p>道濟天下</p>



現代人體美堅？凸？

補腎調經

德國最新科學產品。內含秘物結晶製劑。確能健體治病。與愛情壯陽藥品不同。

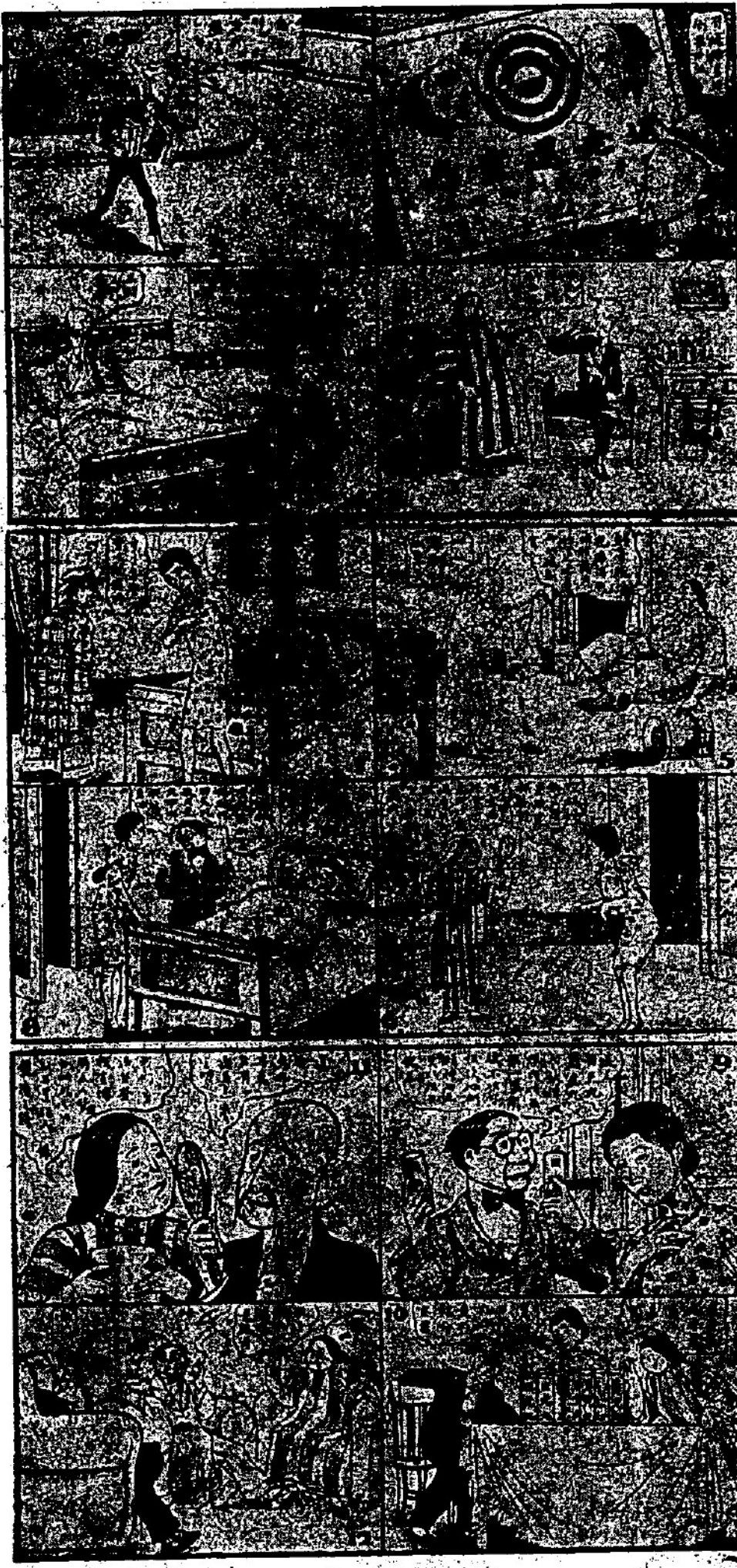
日光丸



男用日光丸  
強壯無匹

女用日光丸  
經痛 白帶 不育  
健美絕倫

各埠名人題字褒獎



壽人壽世 呂子勤	良藥活人 黃地凱	陽春有脚 許孝舟	人天共寶 戴正行	日光月光 男婦健康 劉伯章
芝草綠雲 刁作謙	利溥同群 吳東南	衛生要品 張珠	濟世明星 黃德軒	光如日月 朱建勳
壽世 呂子勤	衛生要品 張珠	濟世明星 黃德軒	光如日月 朱建勳	功深 曾紀東
壽世 呂子勤	衛生要品 張珠	濟世明星 黃德軒	光如日月 朱建勳	功深 曾紀東
壽世 呂子勤	衛生要品 張珠	濟世明星 黃德軒	光如日月 朱建勳	功深 曾紀東

立刻止痛 肝胃氣痛丸  
一瓶斷根

本廠代理... 總發行所... 各埠分店...



















中外要聞四

四川兩年來剿赤之消費  
總額達八千餘萬

民衆負擔奇重捐上加捐  
徵收剿赤經費有加無減

成都通訊：四川兩年來剿赤之消費，總額達八千餘萬。民衆負擔奇重，捐上加捐，徵收剿赤經費有加無減。四川兩年來剿赤之消費，總額達八千餘萬。民衆負擔奇重，捐上加捐，徵收剿赤經費有加無減。四川兩年來剿赤之消費，總額達八千餘萬。民衆負擔奇重，捐上加捐，徵收剿赤經費有加無減。

中外要聞一

四次大會議決各案

決實施義務教育標準兼治辦法  
通過整理軍家無印票之官兵案

各官兵處於中央期望受之殷切，必能益自愛惜，力求精進，以報答國家之厚意。...

新生活集團結婚辦法

九日湖南、自本市社會局提倡新生活集團結婚辦法後，各界均極注意，認爲確係轉移風俗，維持民衆經濟之切要辦法。...

德國最新科學產品 萬壽果  
配成滋補藥 功製遺精血 能滋補精血 產生精液

痔去人若仙  
第威德痔瘡膏  
有痔者如仙非身臨其境者不能道此言也。...

陳雪梅 取竊蟲  
孩提之患蛔蟲者或食無厭或胃口惡劣然其症狀雖有不同而嬰孩自己藥片除蟲之功一樣神效。...

軒尼士三星斧頭標萬蘭池  
少奶小姐乎軒尼士萬蘭池酒乃護身之衛軍能令華顏丰艷身心愉快故當常賴之飲之而為母者亦當常飲此酒保存健康故家庭中宜常備之也



















**師指吉隆戰事已爆發**

蘇坡 中華仁南兩校董事會商議  
各團體派出代表參加多已選出  
(本報採訪寺內通訊三日發)

五	瓊僑俱樂部代表	符穎軒
六	廣肇會館代表	蘇士敏
七	廣成會館代表	沈連城
八	瓊崖會館代表	張成興
九	茶陽會館代表	陳松三
十	同源俱樂部代表	梁柏松
十一	縫業俱樂部代表	譚桂培
十二	嶺南俱樂部代表	黃玉波
十三	安南俱樂部代表	沈水石
十四	雜貨行代表	沈友沈
十五	瓊僑俱樂部代表	符穎軒
十六	廣肇會館代表	蘇士敏
十七	廣成會館代表	沈連城
十八	瓊崖會館代表	張成興
十九	茶陽會館代表	陳松三
二十	同源俱樂部代表	梁柏松
二十一	縫業俱樂部代表	譚桂培
二十二	嶺南俱樂部代表	黃玉波
二十三	安南俱樂部代表	沈水石
二十四	雜貨行代表	沈友沈

# 報告十月份華馬貿易

▲馬輸華一百零一萬六千五百四十六元  
▲華輸馬一百十五萬八千七百六十三元

豬油	二六担	三六元
製過肉	——	三十七元
鮮蛋	一——	五十六元
蛋及蛋產品	一——	三十七元
品別	數量	價值
▲本年十月份國貨運銷馬來亞之 數量價值表	數量	價值
三三〇〇枝	二一、三萬元	
紙	抽紗品、桃花品、	二一、三萬元
粉絲、通心粉	二一、三萬元	
蔬菜及植物產品	二一、三萬元	
紙烟	二一、三萬元	
綠茶	二一、三萬元	
花生油	二一、三萬元	
藥材及香料	二一、三萬元	
菓晶	二一、三萬元	
子餅及雜糧製品	二一、三萬元	
荳餅	二一、三萬元	
雜糧及雜糧粉	二一、三萬元	
魚及鹽漬	二一、三萬元	
蕉片、海產品	二一、三萬元	
本報駐吉隆坡特約通訊員廿四日發		

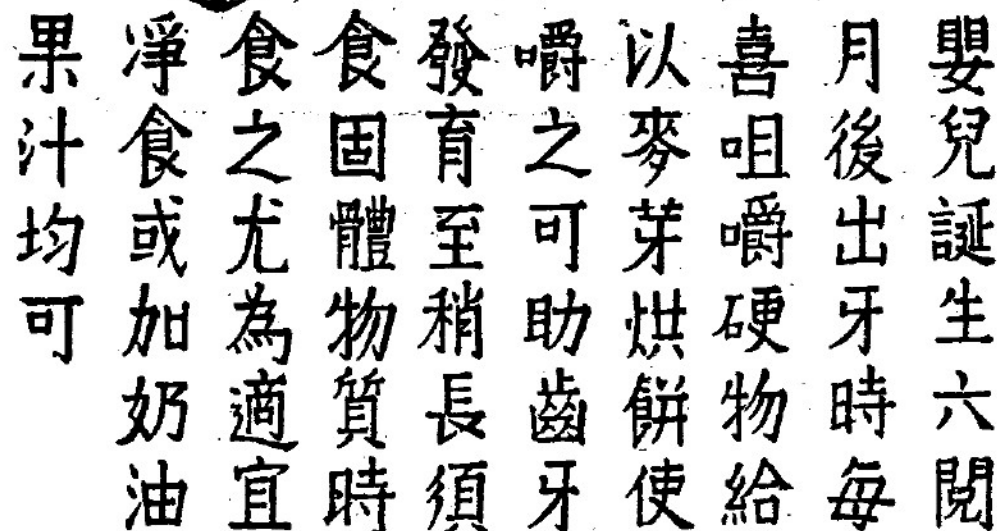
州日舉行職員複選大會

初選票其得三百廿八張

本報駐吉隆坡特約通訊員廿四日發

吉隆坡惠州會館於昨日正午舉行選舉大會到會者極爲踴躍有正滿、蕭滿、李有、謝華、陳順源、陳雨生、何存波、朱榮盛、黃海秀、葉信儒、葉觀、張文鏡、廖步如等四十七人。主席選舉君接納前期大會議案後，即進行選舉民國廿四年新職員。公推丘滿君爲總幹事員，黃杜發、吳玉槐、朱榮盛、黃育基、葉錦華、黃斐君、張博文等爲記票員。余穎、李有、鄭爲、陳雨生、陳錦南、葉炳權、張文鏡爲唱票員。何存波、蕭滿、葉觀、黃桂進、張文鏡、黃海秀、葉開選等舉報，共得選票三廿八條。開選結果當選者爲丘滿、黃海秀、詹漢昌、張建池、蕭滿、葉信儒、李俊卿、謝華、黃敬微、何存波、葉觀、陳雨生、余穎、周漢平、張文鏡、劉南吉、日。

到運貨新育常



松脆香甜  
 入口即溶  
 烘製時經  
 過麥芽發  
 酵其中兼  
 粉先已消  
 化一部份  
 滋養豐富  
 兒童成人  
 亦應食之

來亞及運羅總代理

峇羅公司

吉隆坡



活 力 與 生 機  
營 養 軀 魄  
， 興 奮 提  
神 ， 體 倦  
或 神 疲 ，  
飲 之 即 倍  
清 爽 運  
動 家 之 飲  
品 無 有 愈  
於 萬 好 丹  
哥 谷 ，

萬 好 丹 哥 谷  
品 質 最 佳  
天 下 馳 名

**VAN  
HOUTEN'S  
COCOA**  
"Best and goes farthest"

▲膠市劣幣流通有施用固本幣傳聞  
日訊、十二月十三日坤甸府——自上列消息公佈

有各二盤膠商及膠園主，應將  
自來申司字號出口貨物，  
查悉、親往坤甸各膠業出口商  
處，將各樹分送于下：十三日荷官  
並分派縣丞及秘書通知各膠  
商，原日特稅額每百基羅  
抽銀四元，現因市價昂貴，難  
於照辦，故特減收四厘。  
坤甸十四日訊：坤甸府尹因鑒於西婆羅洲各地洪水為災，需要大宗外來米源源輸入，極為迫切，爰特於最近批准大宗外來入境。凡三寶瓏坤甸各米商、呈請給予准字者，概照各米需呈請額量，加以批准，絲毫不減少。最近從星州來申司字號者，皆係暹羅米云。

西婆羅洲盡量輸入外米

坤甸十四日訊：坤甸府尹因鑒於西婆羅洲各地洪水為災，需要大宗外來米源源輸入，極為迫切，爰特於最近批准大宗外來入境。凡三寶瓏坤甸各米商、呈請給予准字者，概照各米需呈請額量，加以批准，絲毫不減少。最近從星州來申司字號者，皆係暹羅米云。

緬甸米價之漲落高唱入雲、據  
實行「同本制」之聲浪高唱入雲、據  
消息而起之傳聞，則明年放棄特稅  
年四五月間、膠價突漲時氣像、繼減  
粉紛運來坤甸，來往商人極多、有如今  
可證、出口許可證將於官方根據以往  
商輸出額、分別發給輸出平均額、製定各  
商（不是獨占）其出口口商、依照許可證  
數量連輸膠乳出口云云、

日訊、坤甸府尹因鑒於西婆羅洲各地洪水爲災、需要大

坤甸十四日訊、坤甸府尹因鑒於西婆羅洲各地洪水爲災、需要大宗外來源源輸入、極爲迫切、爰特於最近批進大宗外來米入境、凡三發邦恩坤甸各米商、呈請給予准字者、概照各米商呈請額量、加以批准、絲毫不減少、最近從星州來坤甸輪船、皆係載米云、

佛屬哥打丁宜坡吧殺前門牌  
創今因志圖別業願將昌發

訂定如昌發號及簡發堂與街前以及叻坡來往揭借一切輕載等情由登報日起一星期內前來理會清楚如若過期乃係自誤與承頂人無涉日後友宜號生理盈虧概與簡發堂無涉特此聲明以免後論此佈

民國廿三年十二月廿四日

(中) 承頂人友宜號  
出頂人簡發堂全啓

號舖底傢私什物出頂與順祥堂其

民國廿三年十二月廿日  
(甲)  
出原人鄭國全啓  
承頂大順祥堂

取閱章和處  
牛車水廟仔街三十六號通志學校  
大馬路漆木街二十三號振芳號

民國廿三年六月七日

取 證 人 處

(一) 牛車水廟仔街三十六號通志學校  
(二) 大馬路漆木街二十三號振裕號  
(三) 小坡大馬路三百二十九號大同照相館

主任黃繼南  
星洲通志學校啓

元入牙之新式牙箱。爲星  
加汽車之驚人速率。及保  
安全。早經一再證實於數

不用磨制預先入牙之新式牙箱。爲星加坡汽車機械上精彩之一。由開車以至停車。均無須踏下足於入牙。足開上而無論在何種速度下。均可作平滑而無磨之轉牙。且有絕對無轉錯牙之巧妙。當星加坡汽車駛近交通停止點。或至轉角處。或駛近山脚時。君意中所欲轉之牙。能預先轉安。以備於停頓後。迅即開車。而此種預先轉就牙法。其手續至簡單。只須一次之動作。英國星加坡汽車廠。爲世界汽車製造業最大規模之一。以是其最近製出之星加坡汽車。確能在今代之機械進化中。列名於前茅。就外表面言。星加坡汽車之美化。在過去兩年來。早爲汽車界中人所欣賞。而最近製出之新典型。尤足爲今日美術之模範。漆料及精緻之附屬物。其取材及捷速。務求精潔。至其高度之豪華。以表質而言。星加坡汽車之驚人速率。及例外略路之安全。早經一再證實於數月多項之汽車競賽。關於種類一節。星加坡汽車之列中。由九馬力之轎式。以至無蓋六汽缸之轎式。各式俱備。足應付汽車界之一切需求。且每種之設計及構造。均有其獨到之處。若着超越於同類馬力之他種汽車。再有之機械精彩。則爲當足離開增進時。此車力不如他種汽車之有反覆動作。蓋當引擎懶慢時。此車能藉其推進力而自向前行。此項動作。能安穩回不少之汽油。倘在山嶺重疊之高度而行駛時。將舵前之管理振抽出。即可達到目的。

星加坡汽車之星加坡代理。爲奧辛路九十一至一百號之里昂汽車有限公司



最新製出之星加十一馬力轎式。爲世界上最先配有「液質推動力」及獨立前輪攔承彈簧之汽車。其總推動之牙輪間。用油質液體旋動之。使由高速轉慢。或由慢轉速時得例外平滑之進行。其獨立之前輪承攔彈簧。能使此星加車在高低參差之路上駛行。車身之上部。能保持其平線。以增進乘坐之愉快。

**德國**  
 漢口  
**必安氏大藥行發行**  
 豐源商店 松公司 民濟堂 蘇坡福安堂 劉萬山  
 湖樂房 怡保會豐商店 太平杏春和 英華藥房 振  
 之坊 益和堂 萬安堂 仁愛堂 吉隆衛衛生



律師請求展期、王學琳律師爲被告辯護人，猶被不反對展期事，結果該案展期一月十七日續訊、官准被告一千元其保、

林觀意

**坐監恰似逛園**

▲出監後不按時報告  
▲復被拘留二月苦監

係十八日訊、警察監視下犯人林觀意

Salutaris

精製 泉水

者配裝

FRASER & NEAVE LTD

好得擇選

頓林昂

月旦灯電

照選燈電亮・燈光唯經用條  
為擇者・・保久巨易壽・件  
最高・質及有已・燈・面風  
宜林固於最懸馳高・劣費為  
也頓無選幸久名林面實電則  
・電不擇之之世頓用者又亮  
燈以燈用則界燈電概須耐

Crompton  
230V  
MADE IN ENGLAND

Crompton

店則英探等育高  
均有大國種富林  
出售・各・此・面・頓  
售・電・製・及・電  
・氣・造・素・燈  
・務・價・選・胆  
司公限有師程工合聯  
埠各他其及坡嘉新  
United Engineers Ltd  
Singapore & Branches

CREATIVE U.E.I.

警  
告  
智  
識  
界

中國學者多注重文學方面之研討。關於自身健康與家庭經濟之醫藥學常識，多行輕視。致被一般投機藥商之廣告播弄是非，而不能辨。例如腎有內腎 KIDNEY 外腎 TESTICLE (即睪丸) 之分。內腎主尿之分泌。外腎主精之製造。因腎一名詞。本國由傳統所誤解。已將內外腎混論不清。素問云。腎者作強之官。技巧出焉。六節藏象論云。腎者主蟄。封藏之本。精之處也。然所謂腎水。腎火。又是醫家常談之症候。致俗人竟以腎與腦有關者。因此之故。一般投機之藥商。利用現時國人缺少醫藥常識之弱點。而以西藥治內腎之補腎丸 KIDNEY PILL。大吹大鼓爲生精之劑。(其實內腎之藥與外腎風馬牛不相及) 有許多智識分子。竟信而索購者。可笑孰甚。今市上自稱爲世界第一之補腦藥亦此類也。自造一德國醫生之名。實自製於一無學無術者之手。諸君當慎諸。

(一四五)

神  
化  
學  
補  
腦  
汁

**神農化補腦汁**

**PHOSPHONERVINE**

此藥係以名貴之植物精製而成，能滋補神經，強壯身體。凡患神經衰弱、頭暈目眩、失眠健忘、腰酸背痛等症，服之立見奇效。本藥汁不含鴉片及任何有害成分，男女老幼皆可服用。

每瓶售價大洋一元二角，小洋六角。各大藥房均有代售。

**MEDICAL OFFICE SINGAPORE.**  
**房藥大農神坡小叻石**

---

**PHOSPHONERVINE**

A RELIABLE AND PALATABLE GENERAL TONIC

**神農化補腦汁**

**DIRECTIONS:**  
ADULTS, ONE TO TWO TEASPOONFULS IN A LITTLE WATER THREE TIMES A DAY.  
AFTER FOOD. CHILDREN, HALF TEASPOONFUL AND ACCORDING TO AGE.

請於每次三餐後服  
牛減半至起第一月服

**房藥大農神坡小坡燕理**  
**MEDICAL OFFICE, SINGAPORE.**

依藥制·  
 據醫學·  
 所含主要  
 物質是複  
 方磷酸鐵  
 及乳酸  
 基磷酸鈣  
 大樽一元七角半·  
 一月又二日·  
 小樽一元服十六日  
 老爺宮  
 馬交街  
 松柏街  
 海山街  
 吉寧街  
 本坡代理

何長春 萬春和 周蘭記 永福安 永生堂  
戲館街 松栢街 牛車水 大馬路 松栢街  
萬春和 李仁春 李德豐 會豐商店 信義行

**各埠代理**

吧	笨	芙	安	吉	怡
東	珍	蓉	順	蘭	似
萬	黃	格	杏	建	同
和	濟	致	生	春	春
春	洪	藥	棧	和	雪
	什	房	巴	株	書
	勿	巴	蘇	大	大
	勞	殺	牙	馬	馬
		街	街	路	路

延壽堂	恆安藥房	恆安藥房	長春藥局	萬生春	廣濟堂
保安堂	六馬路	板底街	武財街	海圻路	二馬路
甲乙街	盤龍街	保泰和	華生堂	萬生春	有和利
		新街	松公公司	英廠街	五洲藥房
					廣生堂

香港





製 廠 港 水 合 油 行 港 合 吉 港 分 加 四 永 順 順



正 暹 中

準期每二星期開行一次  
穩固快捷客房華麗座位寬敞伙食  
茶水招待週到備脚從宜諸君光顧  
格外歡迎



烏古醫治  
髮垢皮風

雙妹

本藥房製各重慶藥房均有代售

本藥房製各重慶藥房均有代售

### 羅馬美容丸

最新發明改換皮膚。移顏成美之奇藥。功能清血。除雀斑。去粉刺。出世以來。名震世界。每盒一元半。

### 羅馬風濕片

善治無名腫毒。濕熱。楊梅瘡。各種瘡毒等症。效在一服。每盒二元。

### 羅馬暈船片

人莫不有旅行外埠之舉。恐有暈船。立即止。速購此藥。每盒一元。

### 羅馬白濁丸

白濁又名淋病。患者尿痛。尿道。流出黃色之膿。精液。淋漓。淋瀝。痛苦。則為患更深也。羅馬白濁丸。乃世界第一白濁良藥。不論新久。一服即愈。每盒一元。

## 羅馬補腎丸

（動物補劑）製造不熱不燥。與他補腎丸。迥然不同。羅馬補腎丸。能速補。易見。不論男女。老幼。服之。長發育。添精益髓。服後。精神。體力。增加。精神。爽快。身體。完。好。之。人。可。產。生。一。英。兩。之。功。且。不。但。毫。無。疲。倦。而。身。體。亦。無。損。傷。若。服。後。而。無。性。慾。之。行。為。則。可。擴。大。三。分。一。之。精。神。強。壯。面。色。紅。潤。同。時。體。心。更。見。愉。快。夫。妻。同。益。形。容。密。也。每盒一元。三盒二元九角。效力神速。全球服者。證明。

## 羅馬遺精片

（樣盒九帶白馬羅）  
遺精。夢泄。白濁。等症。服此片。即能。收。效。每盒一元。三盒二元九角。

## 羅馬補腦丸

（樣盒九腦補馬羅）  
腦為人身之機關。四體百骸。莫不受其。統攝。最。易。受。損。而。損。則。百。病。叢。生。羅馬補腦丸。能。補。腦。益。精。強。身。每盒一元。三盒二元九角。

## 羅馬化痰丸

（樣盒九痰化馬羅）  
能化痰。止咳。平喘。功。效。神。速。每盒一元。三盒二元九角。

## 羅馬白濁丸

（認明真正盒樣）  
白濁又名淋病。患者尿痛。尿道。流出黃色之膿。精液。淋漓。淋瀝。痛苦。則為患更深也。羅馬白濁丸。乃世界第一白濁良藥。不論新久。一服即愈。每盒一元。

## “FEEFREUND” “MAFREUND” 友女 友男

男服 女服  
生精 補血 壯氣  
補神 調經 活絡  
服 服 潤紅

服後有夢不想到之奇效



全球醫師十萬八千餘位保證  
五千萬人實驗有效力之補劑  
藥性最補極適服溫熱帶人體  
格  
六十國政府化驗註冊  
六十國政府特許專賣  
絕對不同市上什牌補藥  
愛迪生氏常服此藥繼續發明偉  
大事業其功效高貴可知矣

每盒三元  
三合八元  
八角半打  
十七元半  
西藥處  
方用  
每大瓶  
千粒裝  
裝衣  
半原價  
十五金磅



1990



柔佛	馬六甲	東甲	班卒	峇株巴轄	麻坡	馬六甲	馬六甲
何為奇	新會堂	生豐	漢香號	郭屏珊	南洋酒店	余南記	余南記
丹戎馬林	金保埠	安順陳清泉	怡保邱有蘭	安順陳清泉	文島雄聲源	文島雄聲源	文島雄聲源
吉龍坡	廣生	廣生	廣生	廣生	廣生	廣生	廣生

前在余東旋街居住之  
同濟醫院長鬚工歐陽年初醫生遷寓  
未經佈告失接光顧 遂至訛傳同唐  
實在牛車水戲院橫街同德堂

前任  
給送紅書  
仲明濟生醫社  
廣惠肇醫院  
香港同仁醫社  
新嘉坡德安堂

(席醫)

滿一績得  
同濟醫院  
醫務長  
五積

六六六標嬰孩萬金粉

是育嬰的唯一聖藥  
是小孩子的福音

各藥房均有出售

(價目每包二角)

嬰孩發育 糖春為佳  
百病叢生 骨瘦如柴  
萬金藥粉 治萬病快  
六六六標 嬰孩萬金粉  
大六六標 治萬病快  
傷風咳嗽 痰多氣喘  
腹痛泄瀉 嘔吐不食  
及嬰兒出牙 疳積不消  
症已就活 數日小生  
孩之福星 治萬病快

頑癩 瘡癩等症

TRADE MARK 鹿

註冊

非外治製

羅士露藥精治  
陰陽濕熱疥癩  
疥癩對門紅雲  
髮癬癬癬癬癬  
頑癬癬癬癬癬  
不癬癬癬癬癬  
濕癬癬癬癬癬  
無癬癬癬癬癬  
論癬癬癬癬癬  
疥癬癬癬癬癬  
熱癬癬癬癬癬  
微癬癬癬癬癬  
請速擦之  
注意每瓶價銀  
各藥房均有代  
今暫收二角正  
石叻怡保會豐商  
石叻怡保會豐商